

fermuar ve elcik katalogu



zippers and sliders catalogue

 **ROZA** 2004



Bu fermuarın  
farkı  
neresindedir ?

ROZA

 **ROZA**<sup>®</sup> 2004





FABRİKA - ÇORLU

FACTORY - ÇORLU

Konfeksiyon yan sanayi sektörünün önemli firmalarının yılların deneyim ve birikiminin birleştirilmesiyle oluşan ROZA Tekstil Fermuar San. Ve Tic. A.Ş., temeli 1994 yılında atılan Çorlu'daki entegre fermuar fabrikası ile bu alanın en iddialı firmaları arasına girmiştir. Roza Fermuar sektördeki deneyimi ve kalite anlayışı ile Türk tekstil sektörüne önemli değerler kazandırmış, 7000 m<sup>2</sup> kapalı alanda kurulan, bugün 200 civarında kalifiye elemanın çalıştığı aylık 2.000.000 metre fermuar imalatı yapılan tam entegre fermuar üretim tesisi hedefine ulaşmıştır.

Mamüllerimiz; çanta, bavul, ayakkabı, bot, uyku tulumu, çadır ve özellikle büyük çapta hazır giyim (konfeksiyon) sanayiinde kullanılmaktadır.

Roza tekstil olarak imalatımızın %10'unu direkt ve %70'ini dolaylı olmak üzere başta AT ülkeleri, ABD, Orta Doğu, Balkan Ülkeleri, Rusya, Cezayir, ve Dubai'ye ihraç etmekteyiz. Bu doğrultuda firmamız yurt dışında ürünümüzü tanıtmak amacı ile uluslararası fuarlara katılmaktadır.

Two leading zipper companies, united the long years experience gained in this field, to form ROZA Tekstil Fermuar San. ve Tic. A.Ş., whose foundations as an integrated factory laid out in 1994 at Çorlu, is now the pretentious company among the zipper manufacturers.

With the experience gained from marketing we commenced a small production line, which became the first step to build up our project of forming a new plant, that we successfully established in 1994 as a complete integrated zip-fastener factory spanning over 7000 sq. meters in Çorlu, currently operating with around 200 skilled workers to produce high quality zippers of 2.000.000 mtr. per month.

Our products are suited for use with garments, luggage, bags, shoes, sleeping bags, tents and has wide demand by ready-wear exporters.

ROZA is exporting 10% of its production directly and 70% indirectly to foreign market, i.e. AET countries, Middle East, Balkan countries, Russia, Algeria and Dubai. In order to increase the customer potential in foreign market we give importance to participating the local and foreign fairs.



Sektördeki 25 yıllık tecrübemizin yanı sıra, yeni teknoloji makine ve teçhizatla da desteklenen üretim süreçleri, şerit dokumasından bitmiş mamule kadar, her aşamada, uluslararası standartlar gözetilerek ve büyük bir hassasiyetle kalite denetimine tabi tutulmaktadır. Kendi bünyemizde kurduğumuz dar dokuma, yüksek basınç sistemli (HT) boyahane, apreleme, oksidasyon, elçik döküm ünitelerimizde her türlü kaliteli fermuar üretimi aşamalarını gerçekleştirmekteyiz. Bunun kanıtı olarak TSE-ISO-EN 9002 ve TÜV DIN EN ISO 9002, OEKO-TEX Standart 100 belgelerimiz mevcuttur. Ürünlerimiz AZO-boyasız ve nikelsiz olarak Polyester (Naylon), Plastik (Kemik), Metal ve Gizli fermuar olmak üzere istenilen renk ve ölçülerde değişik aksesuarlı kürsörlerle aşağıdaki çeşitlerde üretilmektedir.

**Polyester (Naylon) Fermuar:** T/3 (T/0 Kordsuz), T/5 (T/3 T Kordlu) T/7 (T/4), T/10 (T/5) Dipli, Separe, Kombi

**Plastik (Kemik) Fermuar:** T/3, T/6, T/7, T/8, T/9 Dipli, Separe, Kombi

**Metal Fermuar:** T/4, T4.5, T5, T8, T10 Dipli, Separe, Kombi

**Gizli Fermuar:** T/3

Pirinç, alpaka, oksit, gümüş, kalay, alüminyum, free nikel diş ve kaplama çeşitleri

Our 25 years experience, plus the utilization of new complete sets of equipment and technology helps us control the quality from weaving, complete HT dyeing systems, ironing, finishing, in our pullers moulding unit, oxidation assemblies, all zipper production processes are performed by a professional staff. Strict inspection of quality control is made at every production step to supply lasting quality zipper. Our firm have certificates of TSE-ISO-EN 9002, TÜV DIN EN ISO 9002, OEKO-TEX STANDART 100. Broad range of AZO-dyed free, nickel free, durable and smooth zippers including polyester, plastic, metal and invisible zippers in requested length and color with various types of accessory puller sliders are supplied in following types:

**Polyester Zippers :** T/3 (T/0 without cord), T/5 (T/3 with cord) T/7 (T/4), T/10 (T/5) close end, open end, two way

**Plastic Injection (Delrin) Zippers :** T/3, T/6, T/7, T/8, T/9 close end, open end, two way

**Metal Zippers :** T/4, T4.5, T5, T8, T10 close end, open end, two way

**Invisible Zippers :** T/3

Brass, antique brass, nickel, antique nickel, dull nickel, nickel free, aluminium and silver teeth plating variety.







**ROZA®** 2004

**T4** Dipli, Separe  
T4 Close End, Open End

**T4.5** Dipli, Separe  
T4.5 Close End, Open End

**T5** Dipli, Separe, Kombi  
T5 Close End, Open End, Two Way

**T8** Dipli, Separe, Kombi  
T8 Close End, Open End, Two Way

**T10** Dipli, Separe, Kombi  
T10 Close End, Open End, Two Way

**METAL FERMUARLAR**

**METAL ZIPPERS**



T5 ALPAKA  
KOMBI  
KÜRSÖR

T5 ALPAKA  
TWO WAY  
SLIDER



T4 PİRİNÇ  
YARI OTOMATİK  
KÜRSÖR

T4 BRASS  
SPRING LOCK SLIDER

T4 GÜMÜŞ  
KNC ARMUT  
OTOMATİK KÜRSÖR

T4 SILVER  
AL KEY HOLE  
SLIDER

T4.5 GÜMÜŞ OKSİT  
DÜZ OTOMATİK  
KÜRSÖR

T4.5 OXIDE SILVER  
AUTO LOCK  
SLIDER

T4.5 FREE NİKEL  
DÜZ OTOMATİK  
KÜRSÖR

T4.5 FREE NİKEL  
AUTO LOCK  
SLIDER



metal fermuarlar



ROZA®

metal zippers



T5 FREE NIKEL  
ÖZEL DOKUMA



T5 FREE NICKEL  
SPECIAL TAPE

T5 OKSİT  
DÖNER KÜRSÖR



T5 OXIDE  
A / REVERSIBLE  
SLIDER

T8 ALPAKA  
KNC ARMUT  
KÜRSÖR

T8 ALPAKA  
A/L KEY HOLE  
SLIDER



T10 PİRİNÇ  
ÖZEL ELCİK

T10 BRASS  
SPECIAL PULLER



T8 ALPAKA  
DÜZ OTOMATİK  
KÜRSÖR

T8 ALPAKA  
A / L REGULAR  
SLIDER

metal zinc end

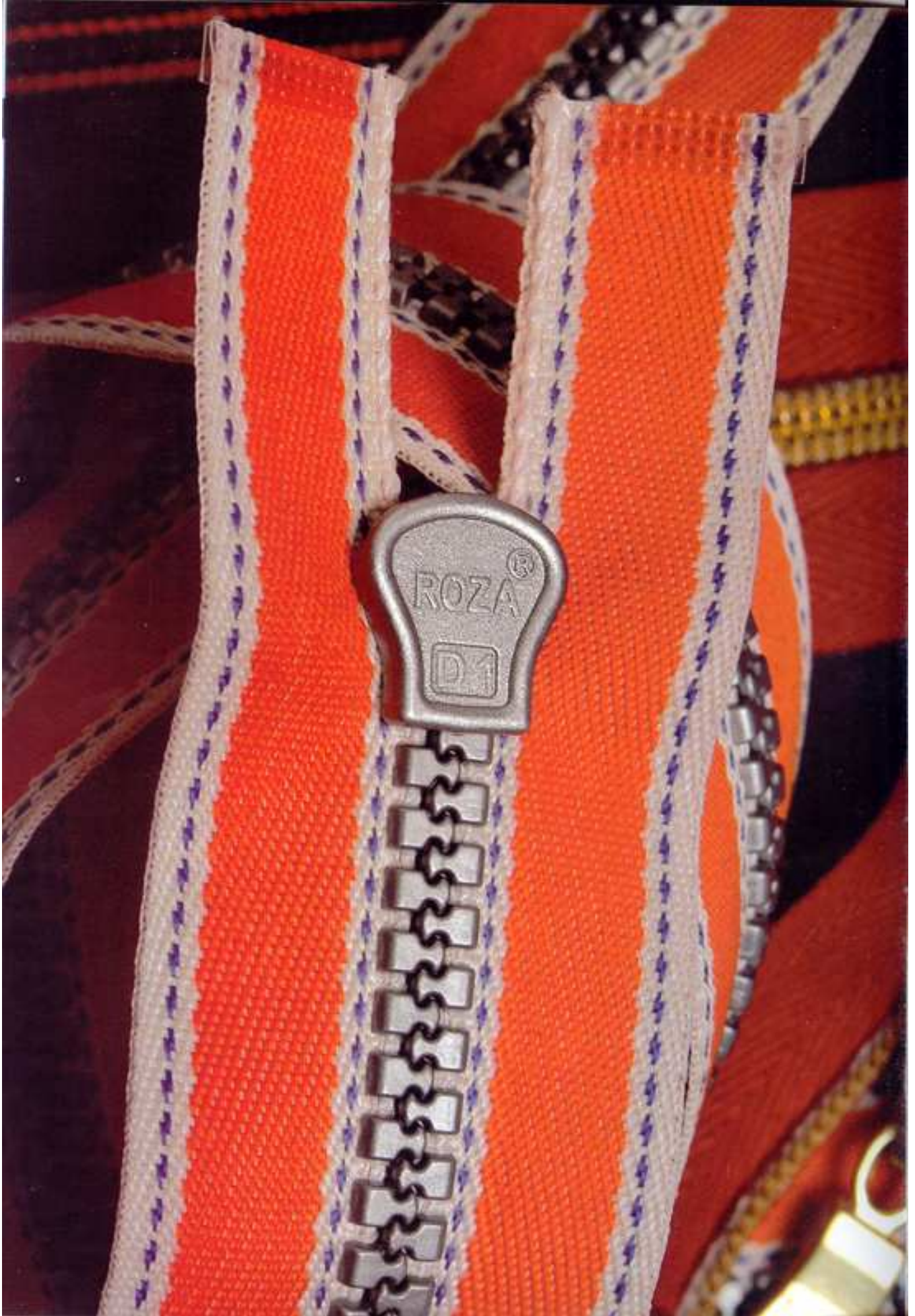


metal zinc end



metal zinc end





# KEMİK FERMUARLAR

DELRIN (PLASTIC) ZIPPERS

**T3 Dipli, Separe**

T3 Close End, Open End

**T6 Dipli, Separe, Kombi**

T6 Close End, Open End, Two Way

**T7 Dipli, Separe**

T7 Close End, Open End

**T8 Dipli, Separe, Kombi**

T8 Close End, Open End, Two Way

**T9 Dipli, Separe, Kombi**

T9 Close End, Open End, Two Way

 **ROZA**<sup>®</sup> 2004



T6 KOMBI  
GÜMÜŞ DİŞ  
DÜZ OTO  
KÜRSÖR

T6 BOTTOM  
SILVER TEETH  
A/L REGULAR  
SLIDER



T3 TONATON  
DÜZ OTOMATİK  
KÜRSÖR

T3 TONE IN TONE  
A/L REGULAR  
SLIDER

T3 TONATON  
TEL KÜRSÖR

T3 TONE IN TONE  
WIRE SLIDER

T6 GOLD DİŞ  
KNC ARMUT  
KÜRSÖR

T6 GOLD TEETH  
A/L KEY HOLE  
SLIDER

T6 ŞEFFAF DİŞ  
DÜZ OTOMATİK  
KÜRSÖR

T6 TRANSPARENT  
TEETH  
A/L REGULAR  
SLIDER





T7 OKSİT DIŞ  
DÜZ OTOMATİK  
KÜRSÖR

T7 OXIT TEETH  
A/L REGULAR  
SLIDER



T8 TONATON  
TEL KÜRSÖR

T8 TONE IN TONE  
WIRE SLIDER



T8 YANARDÖNER  
DÜZ OTOMATİK  
KÜRSÖR

T8 RAINBOW  
A/L REGULAR  
SLIDER



T9 TONATON  
DÜZ OTOMATİK  
KÜRSÖR

T9 TONE IN TONE  
A/L REGULAR  
SLIDER



T6 KEMİK  
TONATON  
ÖZEL DOKUMA  
FREE NIKEL  
DÜZ OTO  
KÜRSÖR

T6 DELRIN  
TONE IN TONE  
SPECIAL TAPE  
NICKEL FREE  
A/L REGULAR  
SLIDER

Hygiene and



Hygiene and



Hygiene and





# POLYESTER FERMUARLAR

POLYESTER (NYLON) ZIPPERS



**T3 Dipli**

T3 Close End

**T5Gizli Dipli**

T5 Invisible Close End

**T5 Dipli, Separe, X Tipi**

T5 Close End, Open End, X Type

**T7 Dipli, Separe, X Tipi**

T7 Close End, Open End, X Type

**T10 Dipli, Separe, Kombi, X Tipi**

T10 Close End, Open End, Two Way, X Type



**ROZA®** 2004



T10 X TIPI  
KNC ARMUT  
KÜRSÖR

T10 X TYPE  
A/L KEY HOLE  
SLIDER



Birbirleştiren ve  
ayırabilen anahtar delikli fermuarlar



T3 İGNELİ  
KÜRSÖR

T3 SNAP LOCK  
SLIDER



T5 FILM STOP  
DÜZ OTOMATİK  
KÜRSÖR

T5 FILM STOP  
AUTO LOCK  
SLIDER



T5 KNC ARMUT  
KÜRSÖR

T5 A/L KEY HOLE  
SLIDER



T7 DÜZ OTOMATİK  
KÜRSÖR

T7 AUTO LOCK  
SLIDER





T10 DÜZ OTOMATİK  
KÜRSÖR



T10 A/L REGULAR  
SLIDER



T10 DÖNER  
KÜRSÖR

T10 REVERSIBLE  
SLIDER

T10 NİKEL  
KNC ARMUT  
KÜRSÖR

T10 NICKEL  
A/L KEY HOLE  
SLIDER



T10 ÇİFT ELCİKLİ

T10 BRIDGE TWO  
PULLERS



T10 KOMBI  
KÜRSÖR

T10 TWO WAY  
SLIDERS

40/50/60/80/100/120/140/160/180/200/220/240/260/280/300/320/340/360/380/400/420/440/460/480/500/520/540/560/580/600/620/640/660/680/700/720/740/760/780/800/820/840/860/880/900/920/940/960/980/1000



40/50/60/80/100/120/140/160/180/200/220/240/260/280/300/320/340/360/380/400/420/440/460/480/500/520/540/560/580/600/620/640/660/680/700/720/740/760/780/800/820/840/860/880/900/920/940/960/980/1000



40/50/60/80/100/120/140/160/180/200/220/240/260/280/300/320/340/360/380/400/420/440/460/480/500/520/540/560/580/600/620/640/660/680/700/720/740/760/780/800/820/840/860/880/900/920/940/960/980/1000



polyester fermuarlar



ROZA®

polyester zippers

POLYESTER  
GIZLI  
DAMLA

POLYESTER  
INVISIBLE  
DROP PULLER

POLYESTER  
ÖZEL GIZLI  
DAMLA

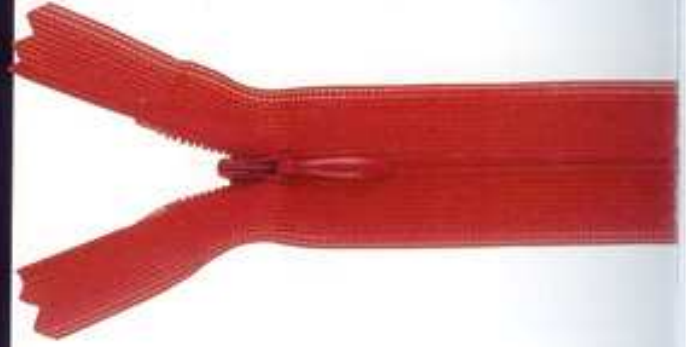
POLYESTER  
SPECIAL INVISIBLE  
DROP PULLER

T5 GIZLI  
GENİŞ ŞERİT  
DAMLA

T5 INVISIBLE  
LARGE TAPE  
DROP PULLER

T5 TÖL ŞERİT  
KNC ARMUT  
KÜRSÖR

T5 TULLÉ TAPE  
A / L KEY HOLE  
SLIDER



Roza fermuar kalite ayrıntıda gizlidir



TIP 5 TIP 3



İĞNELİ  
PIN LOCK



KÖPRÜLÜ  
BODY



KANCALI  
A/L WITH HOOK



DÜZ OTOMATİK  
AUTO LOCK



KÖPRÜLÜ  
BODY



GİZLİ DAMLA  
INVISIBLE A/L



TEL KÜRSÖR  
A/L WITH WIRE



YARI OTOMATİK  
SPRING LOCK



GİZLİ MAÇALI  
INVISIBLE WITH FLAT



MAÇALI  
A/L WITH FLAT



GİZLİ KANCA  
INVISIBLE WITH HOOK

TIP 7



İĞNELİ  
PIN LOCK



MAÇALI  
A/L WITH FLAT



KANCALI  
A/L WITH HOOK



DÜZ OTOMATİK  
AUTO LOCK

TIP 10



DÜZ OTOMATİK  
AUTO LOCK



KOMBI  
A/L BOTTOM



MAÇALI  
A/L WITH FLAT



KANCALI  
A/L WITH HOOK



ÇANTALIK  
A/L FOR BAG

TIP 11



DÜZ OTOMATİK  
AUTO LOCK



KOMBI  
A/L BOTTOM



DÜZ OTOMATİK  
AUTO LOCK



OTOMATİK KANCALI  
A/L WITH HOOK



KÖPRÜLÜ  
BODY



DÜZ OTOMATİK  
AUTO LOCK



İĞNELİ  
PIN LOCK



TIP 3

KANCALI  
A/L WITH HOOKMAÇALI  
A/L WITH FLATTEL KÜRSÖR  
A/L WITH WIREDÜZ OTOMATİK  
A/L BUTTERFLYKOMBI  
A/L BOTTOM

TIP 6

KOMBI  
A/L BOTTOMDÜZ OTOMATİK  
AUTO LOCKDÖNER KANCA  
KİLİTSİZ  
REVERSIBLE NON LOCKKELEBEK  
DÜZ OTOMATİK  
A/L BUTTERFLYMAÇALI  
A/L WITH FLATDÜZ OTOMATİK  
AUTO LOCKDÖNER KİLİTSİZ  
REVERSIBLE NON LOCKTEL KÜRSÖR  
A/L WITH WIREKANCALI  
A/L WITH HOOKDÖNER OTOMATİK  
A/L REVERSIBLE

TIP 7

DÜZ OTOMATİK  
AUTO LOCKKÖPRÜLÜ  
BODYKANCALI  
A/L WITH HOOK

TIP 8

TEL KÜRSÖR  
A/L WITH WIREOTOMATİK KANCALI  
A/L WITH HOOKDÜZ OTOMATİK  
AUTO LOCKKOMBI  
A/L BOTTOMÇİFT ELGİKLİ  
NON LOCK TWICE LONG

TIP 9

TEL KÜRSÖR  
A/L WITH WIREDÜZ OTOMATİK  
AUTO LOCKKELEBEK DÜZ OTOMATİK  
A/L BUTTERFLYKANCALI  
A/L WITH HOOKKOMBI  
A/L BOTTOM



## TIP 4

YARI OTOMATİK  
SPRING LOCKMETAL KÖPRÜLÜ  
BODYDZ OTOMATİK  
AUTO LOCKMETAL TEL KÜRSÖR  
A/L WIREMAÇALI  
A/L WITH FLATYARI OTOMATİK  
SPRING LOCK

## TIP 5

METAL KOMBİ  
A/L BOTTOM SLIDERMETAL İĖNELİ  
PIN LOCKDZ OTOMATİK  
AUTO LOCKDZ OTOMATİK  
AUTO LOCKKANÇALI  
A/L WITH HOOKTEL KÜRSÖR  
A/L WIREKİLİTSİZ DNER KÜRSÖR  
NON LOCK REVERSIBLEMAÇALI  
A/L WITH FLATDZ OTOMATİK  
AUTO LOCKOTOMATİK  
DNER KÜRSÖR  
REVERSIBLETEL KÜRSÖR  
A/L WIRE

## TIP 8

KANÇALI  
A/L WITH HOOKDZ OTOMATİK  
AUTO LOCKTEL KÜRSÖR  
A/L WIRE



CERTIFICATE

Certification Body Turkey - Istanbul  
Hohenstein Deutsche Textil Analyt. ve Kontrol Hizmetleri Ltd. Sti.  
Mühür Sokak Plaza Blok Kurumlar Cad. Etiler Blok No:3  
Tl: 80370 Okmeydanı İstanbul



Forschungsinstitut  
Hohenstein  
Schloß Hohenstein  
D-74307 Bönnigheim  
Institute of the International  
Association for Research  
and Testing in the Field of  
Textile Ecology

The company  
**ROZA TEKSTİL FERMUAR SAN. ve TIC. A.Ş**  
Keresitçiler Sitesi Fatih Cad. Yüksek Sok. No: 3/1  
Merter / İstanbul TÜRKİYE

is receiving general authorization according to Oeko-Tex Standard  
100 in accordance with our test report number 01.7.2013 to use  
the Oeko-Tex mark



for the following products:

**Zippers** - with PES tapes having metallic (aluminium, brass)  
electroplated metallic (oxide, silver, tin) coloured nylon and  
POM parts

The inspection has been carried out according to Oeko-Tex  
Standard 100 Product class 1 on the above mentioned articles  
which meet the currently accepted demands in regard to  
ecological requirements of the standard

The holder of the certificate, who has issued a conformity  
declaration according to EN 45014, is obliged to use the Oeko-Tex  
mark only in conjunction with products that are conform with the  
sample initially tested

This authorization is valid until 30 September 2005.

Istanbul, 18 January 2005

Dr. Stefan Mächler  
Head of the Institute

Frank Albers  
Head of the Certification Body



## CERTIFICATE

The TÜV CERT Certification Body  
of TÜV Anlagentechnik GmbH  
Unternehmensgruppe TÜV Rheinland/Berlin/Brandenburg

hereby certifies in accordance with  
TÜV CERT procedures that

**Roza Tekstil Fermuar Sanayi ve Ticaret AŞ**  
Keresitçiler Sok., Fatih cad., Yüksek sok. No: 3/1  
Merter-Istanbul  
Turkey

has established and applies a quality system for:

Production of polyester, metal and plastic moulded  
zippers and metallic puller injections.

Painting/Dyeing marking and setting of sliders,  
zipper tapes and long chains.

An audit was performed.

Report No. 012019

Proof has been furnished that the requirements according to

**DIN EN ISO 9002:1994**

are fulfilled.

The certificate is valid until 14 December 2005

Certificate Registration No. 01 100 012019



Cologne, 2001/00/28

TÜV Rheinland  
Berlin/Brandenburg



TÜV CERT  
TÜV Anlagentechnik GmbH  
of TÜV Unternehmensgruppe

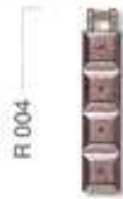
TSE  
OEKO-TEX  
TÜV DIN EN ISO 9002



elcikler / pullers



elcikler / pullers







R 061



R 062



R 063



R 064



R 065



R 066



R 067



R 068



R 069



R 070



R 071



R 072



R 073



R 074



R 075



R 076



R 077



R 078



R 079



R 080



R 081



R 082



R 083



R 084



R 085



R 086



R 087



R 088



R 089



R 090



R 091



R 092



R 093



R 094



R 095



R 096



R 097



R 098



R 099



R 100



R 101



R 102



R 103



R 104



R 105



R 106



R 107



R 108



R 109



R 110



R 111



R 112



R 113



R 114



R 115



R 116



R 117



R 118



R 119



R 120







elcikler / pullers



elcikler / pullers

R 181



R 182



R 183



R 184



R 185



R 186



R 187



R 188



R 189



R 190



R 191



R 192



R 193



R 194



R 195



R 196



R 197



R 198



R 199



R 200



R 201



R 202



R 203



R 204



R 205



R 206



R 207



R 208



R 209



R 210





elcikler / pullers



elcikler / pullers





elcikler / pullers



elcikler / pullers



R 331



R 332



R 333



R 334



R 335



R 336



R 337



R 338



R 339



R 340



R 341



R 342



R 343



R 344



R 345



R 346



R 347



R 348



R 349



R 350



R 351



R 352



R 353



R 354



R 355



R 356



R 357



R 358



R 359



R 360



elcikler / pullers



elcikler / pullers









elcikler / pullers



elcikler / pullers







PIRINÇ  
BRASS



NIKEL  
NICKEL



OKSİT  
OXIDE



GÜMÜŞ  
SILVER



BAKIR  
COPPER



KALAY  
TIN



PARLAK KALAY  
BRIGHT TIN



KALAY OKSİT  
OXIDE TIN



GÜMÜŞ OKSİT  
OXIDE SILVER



FREE NİKEL  
NICKEL FREE



SATEN NİKEL  
NICKEL SATIN



SİYAH NİKEL  
BLACK NICKEL



ANTİK SARI  
ANTIQUE



NIKEL OKSİT  
OXIDE NICKEL



BAKIR OKSİT  
OXIDE COPPER



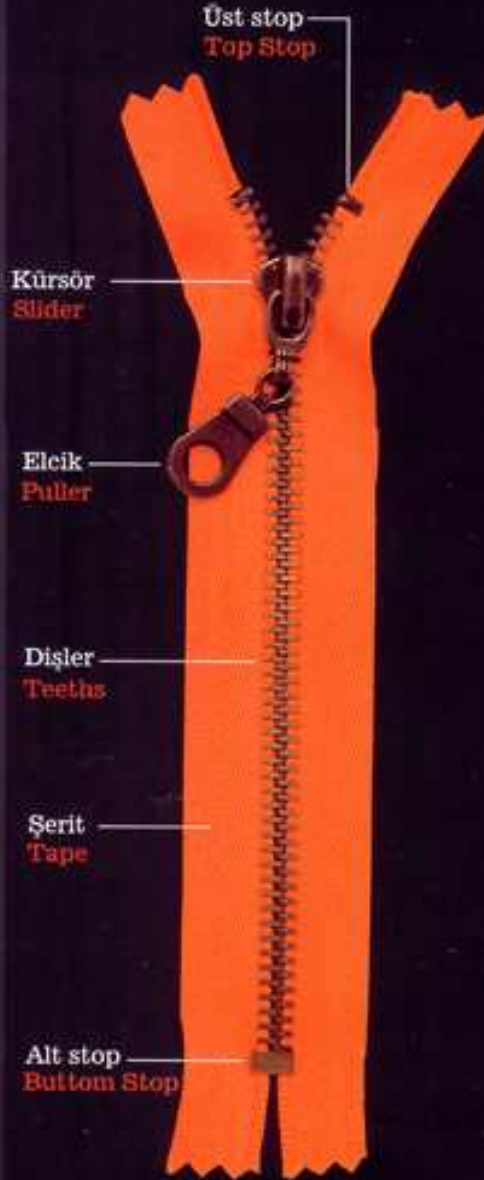
GUN METAL  
GUN METAL



## FERMUAR KULLANIMI...

- Fermuarı mamül üzerinde tam kapalı olarak yıkayınız.
- Yıkama feruarlı mamül süratle kurutulmalı, ıslak bırakılmamalıdır. Islak durumdaki mamül üzerindeki feruar kurutulduktan sonra açıp kapatılmalıdır.
- Fermuarlı mamül yıkama esnasında yardımcı kimyasal maddeler mutlaka uygun oranda kullanılmalı ve işlem süresi 30 dakikayı aşmamalıdır.
- Fermuar kullanılan ürünlerin mümkün olduğu kadar ters yıkaması gerektiği unutulmamalıdır.
- Ponza taşı yıkamalarda feruarlı mamülün son yıkaması çok iyi yapılmalı ve derhal kurutulmalıdır.
- Fermuarlar ve mamül mallar uygun olmayan ortamlarda saklandığında bant ve dişlerinde problem çıkabileceği gözardı edilmemelidir (Aşırı nemli, sıcak ve hava almayacak şekilde paketlemelerde).
- Fermuarın dikişmesi sonrası mamül buharlı ütü ile preslenmesi sonrasında soğutulmadan petilen torbalara konulursa ve uzunca bir süre saklarsa reaksiyon çıkabileceği unutulmamalıdır.
- Koyu renk feruarlar açık üzerine dikişdiklerinde renk alma problemi olabileceği unutulmamalıdır. Tüm kaplama feruarlar üzerinde yıkama harici işlem uygulanmamalıdır.

## FERMUARIN ELEMANLARI



## USER GUIDE

- Please close the zipper **COMPLETELY** before the washing process.
- Garments which are washed must be very quickly dried and can never be left wet. Zippers which are on a wet garment must be opened and closed only after the garment is dried.
- During the washing process of a garment, the proportion of the chemical raw material use must be in the appropriate ratio, and the processing time must never exceed 30 minutes.
- It must not be forgotten that, garments with zippers must be washed in reverse position.
- The stone wash process, during which pumice stone is used, the last washing stage must be done through, and the products must be dried immediately afterwards.
- On the cotton zippers, which are already bleached, a second bleaching process can not be applied.
- Reactions may occur on the tapes and teeth of the zippers and on the end products, which are stored under inappropriate storage conditions (high humidity, high temperature and in airtight packing).
- If garments with zippers are press-ironed and put inside a nylon bag before cooling down, a colour reaction can be anticipated from the tapes.
- When a dark coloured zipper is applied on a light coloured fabric running of the dye may occur.
- On all coated metal zippers (antique, tin, nickel free etc.) any process, except washing must not be applied. We do not assume any responsibility for problems which may occur due to a treatment involving chemicals.

*sektörünün öncüsü*



ROZA



# ROZA

Merkez/Center  
Keresteciler Sitesi Fatih Caddesi  
Yüksək Sokak No:3/1  
Merkez - İSTANBUL - TÜRKİYE  
Tel: (0 212) 637 28 82 (pbx)  
637 01 92 - 93 637 25 54  
Fax: (0 212) 637 25 55

e-mail: [roza@rozazipper.com](mailto:roza@rozazipper.com)  
satış: [sales@rozazipper.com](mailto:sales@rozazipper.com)

Fabrika/Factory  
Hacı Şeremet Mevkii Yulafli Köyü  
Corlu - TEKİRDAĞ - TÜRKİYE  
Tel: (0 282 676 45 51 (9 hat)  
676 42 68 (pbx)  
Fax: (0 282) 676 45 60

e-mail: [fabrika@rozazipper.com](mailto:fabrika@rozazipper.com)

[www.rozazipper.com](http://www.rozazipper.com)